

Les **Belleville**

info

MAGAZINE D'INFORMATIONS
MUNICIPALES

HIVER 2025 / 2026
#111



LESBELLEVILLE.FR



p.4 →

RETOUR
EN IMAGES



← p.7

ACTUALITÉS &
VIE MUNICIPALE

p.12 →

AMÉNAGEMENT
ET URBANISME



← p.16

ENVIRONNEMENT

← p.22

VIE DES
STATIONS



p.28

ENFANCE & JEUNESSE

p.34

VIE LOCALE





Le mot du maire

Claude JAY

Chères Bellevilloises, chers Bellevillois,
Chers propriétaires,

Le temps s'écoule bien rapidement, et nous voilà déjà dans une nouvelle saison d'hiver lancée sur les chapeaux de roue, avec des conditions assez exceptionnelles.

Ce bulletin revient traditionnellement sur les actions menées ces derniers mois dans l'ensemble des domaines de la vie communale.

Parmi celles-ci, le débat d'orientation budgétaire 2026 constitue un rendez-vous important puisqu'il définit la situation financière et fixe le cadre dans lequel la commune poursuivra ses projets. Malgré un contexte national incertain, les indicateurs communaux sont solides et permettent d'envisager sereinement les investissements prévus en 2026, d'un montant d'environ 20 M€, pour la modernisation du patrimoine, le logement, l'accessibilité, la sécurité, la mobilité, l'environnement et le développement touristique.

L'année écoulée a été marquée par une politique du logement particulièrement dynamique, destinée à répondre aux besoins des habitants comme des saisonniers. À Saint-Martin, l'opération communale de trois logements a été livrée. Aux Frênes, les travaux du programme de 27 logements avancent à un rythme soutenu, pour une livraison prévue à l'automne 2026. À Val Thorens, la construction de la résidence Le Makalu, 180 lots, a débuté en septembre 2025, plusieurs opérations avec l'OPAC de la Savoie se mettent sur les rails, nos projets de lotissements avancent et des lotissements privés verrouillés en résidence principales voient le jour. L'ensemble de cette politique sera conforté par une SEM Logements fortement capitalisée, en cours de création.

Ces actions cumulées vont rapidement porter leurs fruits et confirment la volonté des élus de proposer des solutions d'hébergement diversifiées, accessibles et adaptées aux réalités du territoire.

Plusieurs réalisations importantes ont également été menées à leur terme en 2025, comme l'Aire de

La Planche aux Menuires, comprenant les centres techniques municipaux et départementaux ainsi que douze logements, l'aménagement du Jardin du Temps autour de l'église de Saint-Martin, qui redonne vie et cohérence à un espace patrimonial fort, etc.

Au-delà de ces projets structurants, la commune a été rythmée par de nombreux temps forts : bilan de mandat, inaugurations, actions de solidarité, séminaire du personnel communal, cérémonies commémoratives, Journées européennes du patrimoine et mise en œuvre du budget participatif.

La sécurité des personnes et des biens demeure une priorité des élus et des services, avec la mise à jour du Plan communal de sauvegarde, la diffusion du DICRIM dans tous les foyers et le déploiement du nouvel automate d'alerte.

Enfin, l'année 2026 sera marquée par les élections municipales qui se tiendront les 15 et 22 mars prochain. C'est un rendez-vous démocratique important pour lequel vous êtes invités à vous mobiliser, puisqu'il engagera la vie de la commune et de ses habitants pour les six prochaines années.

Au terme de ce mandat, je remercie tous les agents de la commune, les partenaires institutionnels, les acteurs socio-économiques, et l'ensemble du conseil municipal pour leur engagement quotidien au service de notre territoire et de ses habitants.

La nouvelle année pointe son nez, je souhaite à chacune et chacun d'entre vous une bonne année 2026 : que la santé, la sérénité et la réussite vous accompagnent, que vos projets se réalisent.

Je souhaite également que 2026 apporte à notre grande commune des Belleville stabilité, énergie collective et confiance en l'avenir.

Le maire
Claude Jay

Retour en images

COURSES DE CAISSES À SAVON

Les courses de caisses à savon se sont déroulées dans une ambiance de folie : le 21 juin à Saint-Martin, le 14 juillet aux Menuires et le 6 août à Val Thorens. Entre bolides farfelus, déguisements originaux et ambiance survoltée, l'événement a mêlé créativité, rires et convivialité.



21.06, 14.07 & 6.08

MONTÉE EN ALPAGE CHEZ PÉPÉ NICOLAS

Départ de Saint-Martin, le troupeau de vaches et de chèvres a traversé les différents villages de la Vallée des Belleville pour rejoindre l'alpage de Chez Pépé Nicolas, 6 km plus haut. À l'arrivée, déjeuner convivial et animations.



22.06

FÊTE DU MOULIN ET DES ÉNERGIES

Une belle journée dédiée à la découverte du patrimoine local et des différentes sources d'énergie, au Moulin de Burdin.



29.06

FÊTE NATIONALE

Animations en journée, concert, course de caisses à savon, braderie, et feu d'artifice à La Croisette.



14.07

10^e ÉDITION DE LA FÊTE DE LA BIÈRE ARTISANALE

Dégustations, animations et concerts en accès libre et gratuit avec le concours de la meilleure bière ! Voici le classement 2025 :

- Meilleure bière 2025 : décernée à la Brasserie du Merle avec la « Manis » triple.
- 2^e : Brasserie des Terres Blanches avec la « Punta » neipa
- 3^e : Brasserie des terres Blanches avec la « Punta » triple
- Prix du public : Brasserie des Terres Blanches avec la « Punta » neipa



25 & 26.07

FESTIVAL RÉGION DES LUMIÈRES

Du 26 juillet au 17 août 2025, Les Belleville ont vibré au rythme du Festival Région des Lumières, porté par la région Auvergne-Rhône-Alpes. Chaque soir, au sanctuaire Notre-Dame de la Vie, des centaines de visiteurs ont été emportés par la magie d'un spectacle son et lumière.

Grâce au mapping vidéo, l'édifice s'est animé, les paysages se sont raconté et la vallée a dévoilé ses secrets dans une mise en scène poétique et immersive.

Les animations, la buvette et la petite restauration proposées certains soirs ont prolongé ces moments dans une atmosphère conviviale. L'événement, gratuit et ouvert à tous, a démontré l'importance de la valorisation du patrimoine local et l'attachement du public à des rendez-vous culturels estivaux.

Un grand merci à tous ceux qui ont contribué à faire briller le sanctuaire Notre-Dame de la Vie, en premier lieu la région Auvergne-Rhône-Alpes !

26.07 AU 17.08



10^e ÉDITION DES VAL THO SUMMIT GAMES

L'évènement, réunissant passionnés de montagne et athlètes confirmés dans une ambiance conviviale et sportive, proposait plusieurs formats : le VT Trail Kids pour les jeunes, le VT Speed 3200, un kilomètre vertical jusqu'à 3 000 m d'altitude et le VT Trail Pursuit, avec des parcours de 10, 20 et 42 km. Les familles ont également profité de la VT Family Fun Marche, une balade ludique et gourmande accessible à tous. Entre défis sportifs, partage et panorama exceptionnel, l'évènement a une nouvelle fois confirmé Val Thorens comme terrain de jeu alpin incontournable !

8 AU 10.08



FÊTE DU 15 AOÛT

Un rendez-vous incontournable de l'été : messe à Notre-Dame de la Vie, marché artisanal, course à la meule, concert, tyrolienne depuis le sommet de l'église au cœur du village et feu d'artifice.



COUPE DE FRANCE DE VTT

Comme chaque année, une compétition nationale majeure réunissant l'élite du VTT sur les sentiers de la vallée et du Belleville Bike Park.

22 AU 24.08



FORUM DES ASSOCIATIONS ET VIDE-GRENIER À SAINT-MARTIN

Cette année, vingt-deux exposants étaient réunis, dont plusieurs nouvelles structures venues présenter leurs activités. Ce rendez-vous privilégié a permis aux habitants de la vallée de rencontrer les bénévoles, de découvrir les animations à venir et, pour beaucoup, de choisir une nouvelle activité pour la saison.

Les visiteurs ont également profité d'un programme riche : démonstration de la section canine de recherche, initiation à la pêche à la mouche, danse country, ateliers de maquillage naturel et de maquillage pour enfants. Un jeu de piste a permis aux plus jeunes de parcourir les stands tout en découvrant le nouvel aménagement paysager du cimetière de Saint-Martin.

Un grand merci aux bénévoles de l'amicale du personnel communal, présents tout au long de l'évènement avec une buvette et une vente de crêpes très appréciées.

Le vide-grenier, organisé par l'amicale, a rassemblé une quinzaine d'exposants. Malgré la qualité des stands, la fréquentation est restée en-deçà des attentes.



6.09

THÉÂTRE-FORUM INTERACTIF : POUR RÉFLÉCHIR ENSEMBLE À LA MOTIVATION SCOLAIRE

Une séance de théâtre forum organisée par l'école du Cochet, avec le soutien de la mairie des Belleville, s'est tenue à Saint-Martin. Animée par la compagnie *Thé Art and Co*, cette rencontre originale a permis aux parents, enseignants et habitants d'échanger autour d'un thème sensible : la baisse de motivation scolaire observée chez certains enfants.

Cette forme participative de théâtre invite le public à intervenir, à proposer des solutions et à rejouer les scènes pour explorer collectivement les causes et les leviers d'action. Une psychologue était également présente pour accompagner la réflexion et enrichir les échanges.

Cette initiative, à la fois ludique et constructive, a offert un espace d'expression bienveillant, favorisant la compréhension mutuelle et la recherche de pistes concrètes pour soutenir les élèves dans leur scolarité.



14.10

CÉLÉBRATION DES 50 ANS DU CLUB DES SPORTS DES MENUIRES

La soirée des 50 ans a été un beau moment de partage entre générations. Elle a offert l'occasion, outre une rétrospective des dates clés de l'association, de rassembler de nombreuses personnalités qui ont fait l'histoire de notre club : présidents, directeurs, ainsi que membres passés et actuels des équipes de France. Parmi ceux-ci, nous étions ravis de la présence de nos champions Frédéric Covili, Mélanie Suchet et Vincent Jay, qui ont transmis un beau message de persévérance de passion à nos plus jeunes sportifs. Ce fut ainsi l'occasion de mettre à l'honneur les espoirs du club des sports des Menuires.



8.11

SPECTACLE CONFLITURE

La salle polyvalente de Saint-Jean affichait complet pour ce spectacle de grande qualité, présenté dans le cadre de la saison culturelle de Cœur de Tarentaise, en partenariat avec le Dôme Théâtre d'Albertville.

Gaétan Gali Schneider, danseur et chorégraphe hip-hop de la compagnie Terre de Break, a mêlé, à la manière d'un jongleur, figures de breakdance et jeux de langage.

À travers cette approche, il a exploré les tensions liées aux choix de vie et à la quête de sa place, tout en restant fidèle à ses objectifs, ses repères et ses valeurs.



19.11

TÉLÉTHON À SAINT-JEAN

Depuis de nombreuses années l'Association Loisirs et Culture est partenaire du Téléthon. Cette action s'est encore renforcée lorsque l'Association a fait la connaissance d'un petit garçon de la vallée atteint d'une maladie génétique pour laquelle la recherche progresse grâce au Téléthon. La troupe de théâtre des Belleville a joué sa dernière représentation de la pièce « Attention sac poubelle égaré », 140 entrées ont été enregistrées. Tous les bénéfices de cette journée sont reversés à l'AFM-Téléthon.



30.11

Un automne sous les feux de l'actualité

Inauguration du Jardin du Temps

L'ancien cimetière situé autour de l'église de Saint-Martin, lieu riche en souvenirs, a été transformé en un espace alliant nature et transmission. Des pupitres pédagogiques permettent de découvrir la vie du village à travers les âges. Le Jardin du Temps invite chacun à se promener, se recueillir et se ressourcer au cœur du village : un hommage au passé, un lieu de détente pour le présent et une belle mise en valeur de notre patrimoine.

Plus qu'un simple aménagement paysager, ce Jardin ouvre une fenêtre sur l'histoire des Bellevillois. Pour prolonger la visite, des informations complémentaires sont disponibles sur le site de la commune, www.lesbelleville.fr. Vous y découvrirez l'influence de la religion sur la vie locale, la singularité d'un cimetière de montagne à travers registres et récits d'habitants, ainsi que des témoignages sur la Grande Guerre et la mémoire collective.

L'éclairage de l'église de Saint-Martin a été également repensé afin de mieux révéler la beauté de ce patrimoine religieux au cœur du village.



22.08

Assemblée générale des communes

Cette réunion a été l'occasion de découvrir en détail le rôle de la communauté de communes Cœur de Tarentaise, ainsi que ses actions, ses projets et ses missions au service du territoire. Les participants ont également pu échanger directement avec les représentants et poser toutes leurs questions. Ce fut la dernière étape de ces assemblées qui se sont déplacées en 2025 dans toutes les communes du territoire.



25.08

Bilan de mandat

Une réunion publique ouverte à l'ensemble de la population s'est tenue dans la salle des fêtes du centre La Belle Vie afin de présenter les actions menées par la commune depuis le début du mandat 2020-2026. La soirée a rassemblé de nombreux habitants venus s'informer et échanger sur les projets réalisés et en cours. Deux tables rondes ont ensuite permis d'approfondir des sujets majeurs pour l'avenir du territoire :

- Bien vivre à l'année dans la vallée des Belleville, autour des services de proximité, du logement, de la vie locale et de l'attractivité pour les habitants permanents ;
- Gestion des espaces et aménagement du territoire, abordant notamment les enjeux de logements pour les habitants permanents et les travailleurs saisonniers, les opérations d'urbanisme....



28.08

Journées européennes du patrimoine et reliquaire de la côte de Saint Laurent

En partenariat avec la Fondation Facim, les visiteurs ont pu profiter de visites guidées du hameau de La Combe et de sa chapelle, ainsi que de La Flachère. Des concerts et autres animations ont complété ces journées, permettant à chacun de découvrir et de partager le patrimoine local.

À l'occasion de ces Journées du patrimoine, une cérémonie symbolique s'est tenue à l'église de Saint-Laurent de la Côte le samedi, pour marquer la mise en protection du reliquaire de la côte de Saint Laurent. Après plusieurs décennies passées hors de l'enceinte de l'église, cette relique précieuse retrouve désormais sa place au sein du patrimoine religieux et historique du hameau.

L'événement s'est déroulé en présence de Donatielle Thomas, adjointe en charge de la culture, de Carmen Jay, adjointe qui a porté ce projet, de Fabienne Blanc-Tailleur, conseillère départementale, ainsi que de plusieurs membres du conseil municipal.

Ce moment, à la fois émouvant et porteur de sens, était précédé de magnifiques chants méditatifs d'Hildegard von Bingen par Caroline Jacquet.



20 & 21.09

Octobre Rose, un mois de solidarité et d'engagement !

Une belle participation autour d'un même objectif : soutenir la lutte contre le cancer du sein et rappeler l'importance du dépistage.

Plusieurs actions fortes ont rythmé le mois :

- La vente d'une centaine de tee-shirts, permettant de récolter des fonds essentiels pour la recherche et l'accompagnement des malades ;
- Une tombola solidaire, avec à la clé une œuvre artistique offerte par l'artiste peintre Sylvie Perrenoud : 104 tickets de tombola vendus, 547 euros récoltés ;
- Une marche solidaire entre Saint-Martin et Saint-Marcel, un moment de convivialité, de partage et d'énergie positive, avec une quarantaine de participants ;
- Un apéro-livres « spécial femmes » et une table thématique à la bibliothèque de Saint-Martin.

Ce programme, placé sous le signe du partage, de la solidarité et de la sensibilisation, a montré la capacité de notre commune à se mobiliser pour une cause qui nous touche toutes et tous !

Un immense merci à l'ensemble des organisateurs, aux associations, ainsi qu'à toutes celles et ceux qui ont participé de près ou de loin à ces actions.



Movember

Un concours de la plus belle moustache ou barbe, dans le cadre de Movember, a été organisé jusqu'au 21 novembre.

Au-delà de l'aspect ludique, cette initiative originale avait pour objectif de sensibiliser le public au cancer masculin et d'encourager le dépistage précoce et la prévention.

Félicitations à Paul-Loup Klein, des Menuires, élu plus belle moustache de la vallée lors de ce concours. Merci à tous les participants pour leur créativité !



Séminaire du personnel communal : entre bilan et convivialité

Une centaine d'agents a été invitée début octobre dans la salle des fêtes de La Belle Vie pour participer à la traditionnelle journée de cohésion. Au programme : bilan de l'année écoulée, informations réglementaires, présentation des nouveaux agents, actualités de l'amicale du personnel communal...

L'après-midi a été consacré à un moment ludique très apprécié par tous, avec un escape game dans les rues de Saint-Martin. Ce rendez-vous annuel permet de renforcer les liens entre les agents, tout en mêlant partage d'informations et convivialité.



Repas des aînés offert par la commune

Près de 200 personnes étaient réunies pour le traditionnel repas offert par la commune - un rendez-vous toujours très attendu et, cette année encore, un véritable succès !

Pour la première fois, ce moment de retrouvailles s'est déroulé dans la nouvelle salle des fêtes de La Belle Vie à Saint-Martin, où chants, rires et pas de danse ont animé l'après-midi.



Inauguration de l'Aire de La Planche

La commune Les Belleville, la communauté de communes Cœur de tarentaise et le département de la Savoie ont inauguré ensemble les nouveaux équipements de l'Aire de la Planche aux Menuires : nouvelle déchèterie intercommunale, quai de transfert, centres techniques communal et départemental, station de lavage mutualisée, logements pour les agents...

C'est un projet d'envergure au service du territoire et de la transition écologique !

Ces réalisations modernisent les infrastructures tout en intégrant des solutions innovantes pour l'environnement :

- Production d'énergie solaire,
- Récupération des eaux de pluie,
- Valorisation de la chaleur des eaux usées,
- Espace de réemploi.

Merci à l'ensemble des partenaires, entreprises et équipes qui ont contribué à ce beau projet collectif !



Cérémonies commémoratives du 11 novembre 1918

Les cérémonies commémoratives de la victoire de la première guerre mondiale se sont tenues à Saint-Jean et à Saint-Martin le 9 novembre, puis à Villarlurin le 11 novembre. Lectures des textes officiels, participation des écoliers, dépôts de gerbes... Autant de moments forts de recueillement pour honorer la mémoire des soldats morts pour la France. Félicitations à Julien Yvoz, qui a reçu le diplôme d'honneur de porte-drapeau pour ses 22 années de service, et bienvenue au jeune Valeira Gacon, qui reprend avec fierté cette fonction symbolique !

À Villarlurin, un hommage a été rendu à Edouard Abondance, ancien combattant décédé en janvier dernier, en présence de sa famille.

Le dimanche 9 novembre s'est également tenu le traditionnel repas des anciens combattants et des pompiers, à la salle polyvalente La Belle Vie.

Budget participatif : un festival sportif et culturel soutenu par les habitants des Belleville



Les Bellevillois ont choisi, lors d'un vote organisé dans le cadre du budget participatif 2025, la création d'un festival sportif et culturel à destination des résidents des Belleville, mais aussi des publics alentours. Un autre beau projet était en lice : la création d'un parc de callithénie.

Le festival est porté par une association dont la présidente est Margaux Pionchon. La première édition de cet événement aura lieu les 29 et 30 août 2026 sur le parking du Cochet. Elle proposera des activités sportives, culturelles, intergénérationnelles et écoresponsables, avec pour fil conducteur la culture de la montagne.

Au programme : escalade, parapente, trail, BMX, films, concerts, ateliers, jeux de piste et initiatives écoresponsables. Le festival valorisera les engagements associatifs et favorisera une signalétique réutilisable et participative.

Un rendez-vous à suivre, qui promet de devenir un moment fort de la vallée, mêlant sport, culture et engagement citoyen.

Sécurité en montagne

Risques naturels en montagne : soyez alertés



LIVE SECURITY INFORMATION:
RECEIVE ALERTS!

Pour renforcer la sécurité de tous en montagne, la commune Les Belleville encourage désormais, non seulement les habitants, mais aussi les vacanciers à s'inscrire à l'automate d'alerte par SMS. Ce dispositif, déjà utilisé par de nombreux résidents, permet de recevoir en temps réel les messages d'information ou de sécurité diffusés par la mairie en cas de situation à risques :

avalanche, crue torrentielle, chute de blocs, épisode météo intense...

Des flyers et un QR code seront mis à disposition dans les hébergements touristiques afin de faciliter l'inscription des vacanciers. En quelques secondes, chacun pourra s'enregistrer et être directement alerté sur son téléphone en cas d'évènement nécessitant la diffusion de consignes rapides.

L'objectif est simple : permettre à tous, qu'ils vivent ici à l'année ou qu'ils séjournent quelques jours dans la vallée, de disposer d'une information fiable et immédiate en cas de risque naturel.

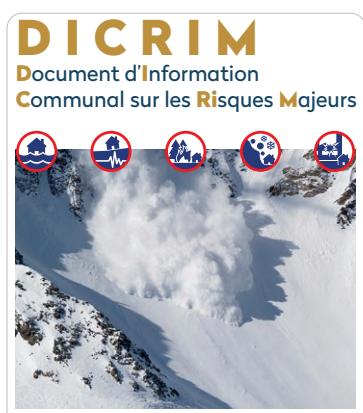
La commune remercie les hébergeurs pour leur contribution à ce dispositif essentiel, qui participe à garantir un séjour plus sûr et serein en montagne.

La mise à jour du Plan communal de sauvegarde

À travers ses élus et ses services, la commune Les Belleville est pleinement engagée pour assurer la sécurité des biens et des personnes. Dans ce cadre, elle a procédé cette année à la mise à jour de son Plan communal de sauvegarde (PCS) afin de renforcer la sécurité et la prévention face aux risques sur notre territoire.

Dans ce cadre, un livret d'information sur les risques majeurs – DICRIM (Document d'Information Communal sur les Risques Majeurs) a été réalisé à destination de la population. Il présente les principaux risques, les consignes à suivre en cas d'urgence et les mesures de prévention mises en place par la commune.

Ce document sera distribué dans toutes les boîtes aux lettres des habitants courant décembre. Nous vous invitons à le conserver et à le consulter régulièrement afin d'être préparé en cas de situation exceptionnelle.



Édition 2025

Orientation budgétaire 2026 : une trajectoire maîtrisée



Alors que la situation économique nationale demeure incertaine et que les finances publiques sont soumises à de fortes tensions, la commune Les Belleville aborde l'année 2026 avec des bases financières solides. Les orientations budgétaires mettent en évidence la capacité de la commune à poursuivre ses projets et à maintenir un haut niveau de services, malgré la hausse attendue des contributions des collectivités au redressement des comptes de l'État.

Entre 2019 et 2025, la commune a préservé une santé financière remarquable grâce à une progression soutenue de ses recettes (produits des services, fiscalité locale, taxe de séjour, redevances des remontées mécaniques) et à une maîtrise attentive de ses dépenses. Cette trajectoire a permis de financer près de 163 M€ d'investissements sur le mandat : équipements structurants, infrastructures, services publics et modernisation du patrimoine. Ces efforts ont été réalisés tout en conservant un niveau d'endettement très soutenable et une épargne brute particulièrement élevée.

Pour 2026, les recettes de fonctionnement devraient progresser

d'environ 3,9 %, tandis que les dépenses connaissent une hausse modérée de 2,9 %. L'épargne dégagée restera donc à un niveau élevé et permettra d'envisager sereinement les investissements à venir. Le budget intégrera également les évolutions législatives nationales, notamment le dispositif DILICO (Dispositif de lissage conjoncturel des recettes fiscales des collectivités) et les ajustements de dotations.

L'enveloppe d'investissements 2026, estimée à 20 M€, s'inscrit dans les priorités du mandat : modernisation du patrimoine communal, politique du logement permanent et saisonnier, amélioration de l'accessibilité, sécurité, attractivité des villages et stations, et actions en faveur du développement

durable. Ces orientations s'articulent pleinement avec les engagements de la commune dans le cadre de la démarche Flocon Vert, qui vise à renforcer la transition écologique, la qualité de vie et la durabilité des territoires de montagne.

À horizon 2029, la prospective financière confirme la robustesse de la situation communale : l'épargne nette se maintient à un niveau élevé, la capacité de désendettement reste très favorable et l'objectif d'un programme pluriannuel d'investissement maîtrisé – jusqu'à 80 M€ sur quatre ans – demeure atteignable. La commune Les Belleville aborde ainsi le prochain cycle budgétaire avec confiance et responsabilité.

Renouvellement de la délégation de service public de l'eau et de l'assainissement dans Les Belleville

Après plusieurs mois de consultation et de négociations, la commune Les Belleville a acté le renouvellement de sa délégation de service public pour l'eau potable et l'assainissement collectif.

Le nouveau contrat, d'une durée de 15 ans à compter du 1^{er} novembre 2025, a été attribué à Suez Eau France. Une décision qui s'inscrit dans une logique de continuité, tout en intégrant des évolutions majeures pour moderniser les infrastructures et maîtriser les coûts pour les usagers.

La procédure, lancée en août 2024, a respecté les règles du Code de la commande publique et du Code général des collectivités territoriales (CGCT). Trois candidats – SAUR, Suez et Veolia – avaient initialement déposé leur dossier. Après examen des garanties professionnelles et financières, ainsi que des engagements en matière de service public, les trois entreprises ont été admises à remettre une offre. Finalement, Suez Eau France a été retenue, après des négociations approfondies visant à optimiser les conditions techniques et financières du contrat.

Le nouveau contrat, de type affermage avec îlots concessifs, confère au délégataire la responsabilité de l'exploitation, mais aussi la réalisation d'une partie des investissements. Une formule qui permet à la commune de maîtriser ses dépenses tout en bénéficiant d'une expertise technique reconnue.

Celui-ci intègre un volet travaux concessifs, avec plusieurs projets structurants, pour un montant de 10 M€ sur 15 ans :

- Les travaux coordonnés avec la commune sur les captages d'eau, pour les moderniser et assurer des débits réservés aux cours d'eau sur l'ensemble du territoire,
- La reprise des adductions d'eau potable depuis Cacabeurre et Béranger, afin de sécuriser l'alimentation en eau et réduire les pertes du réseau,
- L'augmentation de la capacité épuratoire de la station de Villarenger, qui permettra à terme l'abandon de la station de Saint-Marcel.
- Renouvellement de la station d'épuration de Saint-Jean de Belleville

Ces investissements, portés par le délégataire, visent à améliorer la résilience du service face aux enjeux climatiques et démographiques, tout en rationalisant les coûts d'exploitation.

Par ailleurs, le conseil municipal, réuni le 17 novembre 2025, a validé une stabilisation des tarifs de l'eau potable, tout en décidant une hausse modérée des tarifs de l'assainissement.

Cette mesure répond à un double objectif :

- Améliorer la capacité de désendettement de la commune afin de financer les travaux indispensables sur le volet assainissement,
- Pérenniser les investissements, en sus des travaux concessifs prévus dans le contrat de DSP.
- Ces ajustements permettent de réduire le prix de l'eau pour les usagers, tout en augmentant légèrement la part assainissement pour couvrir les coûts des nouveaux équipements.

Pour Claude Jay, maire des Belleville, ce renouvellement est «une étape essentielle pour garantir un service public de qualité, tout en préparant l'avenir avec des infrastructures adaptées aux défis environnementaux et économiques».

Les prochains mois seront consacrés à la finalisation des clauses techniques et à la communication auprès des usagers, afin d'expliquer les évolutions tarifaires et les bénéfices attendus.



Qualité de l'eau : des résultats très rassurants sur les polluants éternels

La commune des Belleville a fait réaliser par SUEZ un suivi approfondi de la présence de PFAS (polluants éternels) dans l'ensemble de ses ressources en eau. Les résultats des analyses menées tout au long de l'année 2025 sont excellents et confirment la très bonne qualité de l'eau distribuée aux habitants.



Des valeurs infinitésimales, très loin des normes

Les analyses effectuées sur l'ensemble des points de captage de la commune – stations du Lou, réservoirs de Saint-Marcel, Châtelard, Reberty, Val Thorens, Béranger, Granges, Chef-Lieu Saint-Martin, Villarabout, Pralong, Charanger, et autres sites – révèlent des résultats particulièrement encourageants.

Pour les PFAS (somme des 20 molécules surveillées) :

- La quasi-totalité des prélèvements affichent des valeurs inférieures au seuil de détection ($<0,001 \mu\text{g/l}$)
- Quelques rares détections ponctuelles restent extrêmement faibles (entre 0,001 et 0,01 $\mu\text{g/l}$ maximum)
- Ces valeurs sont des milliers de fois inférieures aux normes sanitaires à respecter

Pour le TFA (acide trifluoroacétique) :

- Les valeurs détectées oscillent entre 0,07 et 3 $\mu\text{g/l}$ selon les points de prélèvement
- La norme sanitaire indicative est fixée à 60 $\mu\text{g/l}$

- Même les valeurs les plus élevées mesurées représentent donc moins de 5% de la limite autorisée

À noter que ces analyses sont venues en anticipation des demandes réglementaires qui sont en train de se mettre en place à l'échelle nationale.

Un suivi rigoureux et régulier

SUEZ a réalisé de multiples campagnes d'analyses entre janvier et août 2025, avec plusieurs prélèvements par site. Cette surveillance renforcée démontre la constance des résultats et l'absence totale de problématique liée aux polluants éternels sur l'ensemble du territoire communal. Les molécules occasionnellement détectées en traces (PFBA, PFHxA, PFPA) le sont à des concentrations si faibles qu'elles ne présentent aucun risque pour la santé des consommateurs.

Conclusion : une eau de qualité irréprochable

« Pas de problématique PFAS pour cette ressource » : c'est la conclusion systématique de SUEZ pour l'ensemble des points d'eau analysés dans Les Belleville. Les habitants peuvent consommer l'eau du robinet en toute confiance, celle-ci respectant très largement toutes les normes sanitaires en vigueur concernant les polluants éternels.

Ce suivi exemplaire illustre l'engagement de la commune et de son délégataire pour garantir une eau potable de qualité optimale à tous les usagers, habitants permanents comme visiteurs.

Modification simplifiée n°1 du PLU

Par délibération en date du 24 février 2025, le conseil municipal a prescrit la modification simplifiée n°1 du Plan Local d'Urbanisme de la commune déléguée de Saint-Martin de Belleville.

Le projet de modification est rendu nécessaire afin de compléter et d'adapter le règlement écrit et de modifier les contours de certaines zones U. Les modifications nécessaires porteront notamment sur les points suivants :

- Modification du règlement graphique et des contours de la zone USM / UE autour de la parcelle AB n°185 pour permettre la concrétisation d'un projet hôtelier ;
- Modification du règlement écrit de la zone USM afin d'interdire le changement de destination hôtels et modification du règlement graphique afin de supprimer les zones USM-t ;
- Complément apporté au règlement écrit afin d'inscrire une servitude d'habitat permanent aux Frênes (loi LE MEUR) ;
- Compléments apportés au règlement écrit concernant l'évolution des restaurants d'altitude et des chalets d'alpage
- Compléments apportés au règlement écrit sur la règle des zones indiquées « UA* » et « UD* ».

Une enquête publique a eu lieu du 3 novembre au 3 décembre afin que chacun puisse prendre connaissance des modifications envisagées et formuler ses éventuelles observations.

Logements permanents et saisonniers : les projets avancent !

La commune poursuit activement sa politique de construction et de mise à disposition de logements pour répondre aux besoins des habitants, des saisonniers et des acteurs économiques. Plusieurs opérations sont en cours ou récemment achevées.

Résidence Le Makalu à Val Thorens

Situé à l'entrée de la station, ce projet d'envergure comprendra 176 logements : • 25 en accession à la propriété pour les habitants permanents, • 96 destinés aux saisonniers, • 58 réservés aux acteurs économiques du territoire.

Les travaux ont débuté en septembre 2025 et la livraison de l'ensemble est prévue à l'automne 2027.

La commercialisation des 25 logements permanents et des 58 logements dédiés aux socio-professionnels sera lancée au début de l'année 2026.



Habitation La Croix de Fer à Saint-Martin

Les trois logements intégrés à cette habitation, destinés au personnel communal, sont désormais achevés et livrés. Ils offrent des conditions de logement confortables et de proximité, essentielles pour accompagner l'installation durable des agents sur la commune.

Habitat collectif Les Frênes

Ce projet prévoit la création de 27 logements mixtes, combinant habitat collectif pour les résidents permanents et logements en accession à la propriété.

Les travaux ont débuté en avril 2025 : terrassement, confortement du talus et gros œuvre sont désormais réalisés. La pose de la charpente est en cours.

À la suite de la soirée de présentation du projet organisée le 12 décembre, la commercialisation des appartements débutera après la délibération du conseil municipal du 19 janvier 2026.



Réfection des toilettes du Plan de l'Eau des Bruyères

Les toilettes ont été entièrement rénovées par la communauté de communes Cœur de Tarentaise. Elles sont désormais plus fonctionnelles, avec le remplacement des pissotières et la modernisation de l'ensemble des équipements. Les travaux ont également permis d'améliorer l'accessibilité et le confort des usagers, grâce à un éclairage plus performant, des matériaux plus résistants et un nettoyage facilité.

Ces aménagements contribuent à offrir un service de meilleure qualité à l'ensemble des visiteurs.

Rénovation du rond-point des Menuires : porte d'entrée de la station

Vieillissant et nécessitant une rénovation, le rond-point des Menuires fait actuellement l'objet des travaux destinés à améliorer son esthétique et sa fonctionnalité. Un nouvel aménagement paysager a été entrepris, ainsi que l'installation d'un panneau en acier corten marquant l'entrée de la station des Menuires. Ce réaménagement permettra d'offrir un rond-point modernisé, en harmonie avec l'image de la station.



Atelier d'aménagement : réfléchir à la future liaison entre le plateau du Cairn et Val Thorens



Depuis septembre 2025, trois étudiants en Master 2 « Géographie et aménagement de la montagne » de l'Université Savoie Mont Blanc travaillent aux côtés de la commune sur un atelier d'aménagement consacré au plateau du Cairn à Val Thorens. Ce travail universitaire, qui s'étend jusqu'à février 2026, vise à imaginer les meilleures connexions entre ce nouveau quartier et le cœur de station.

Les premières étapes de l'étude ont permis d'identifier plusieurs enjeux : améliorer les liaisons piétonnes et skis aux pieds, garantir une accessibilité pour tous, sécuriser les abords de la route départementale, valoriser le front de neige en toute saison et proposer de nouvelles mobilités douces. L'analyse prend également en compte les besoins des différents publics : habitants, saisonniers, familles, visiteurs, sportifs...

Dans les prochains mois, les étudiants poursuivront les entretiens avec les acteurs locaux, finaliseront leur diagnostic et proposeront plusieurs scénarios d'aménagement. La restitution finale aura lieu en février 2026.

Le Plan de l'Eau des Bruyères accueillera bientôt son foyer nordique

Le futur foyer nordique, à destination des adhérents aux clubs des sports, scolaires, écoles de ski et du grand public, sera installé dans une ancienne montagnette restaurée, située au Plan de l'Eau des Bruyères.

Le projet prévoit l'aménagement de deux niveaux fonctionnels :

- Au rez-de-chaussée, un espace de 37 m² accueillera des vestiaires ;
- À l'étage, une salle hors sac de 47 m² sera mise à disposition des visiteurs et des pratiquants.

Les travaux ont débuté durant l'été 2025 et seront interrompus pendant la saison hivernale. Le chantier reprendra au printemps 2026, pour une mise en service prévue dans le courant de l'année 2026.

Ouvert scolaires, clubs, grand public, écoles de ski.



La mise en lumière des arches sur La Croisette

Entièrement rénovées, les vingt arches ont été repeintes et équipées d'un nouveau système d'éclairage, offrant un éclairage plus moderne et harmonieux.

De plus, un plafond de lumières a été installé dans le quartier des Bruyères. Ces transformations accentuent l'embellissement la station et promettent une ambiance encore plus chaleureuse et festive.

Les chalets d'alpage, un patrimoine vivant que la Safer aide à préserver

Au-delà de leurs stations réputées et de leurs paysages grandioses, Les Belleville conservent une âme profondément rurale. Derrière les pistes et les sentiers de randonnée, ce sont des générations d'éleveurs qui, chaque été, font vivre les alpages et chalets d'altitude. Pourtant, ce patrimoine vivant fait aujourd'hui face à de fortes pressions foncières. C'est dans ce contexte que l'action de la Safer (Société d'aménagement foncier et d'établissement rural) Auvergne-Rhône-Alpes prend tout son sens : préserver la vocation agricole et pastorale des alpages et garantir la transmission d'un héritage agricole essentiel à l'identité du territoire.



Les alpages des Belleville accueillent, chaque été, vaches, brebis et chèvres, qui montent à l'estive pour profiter d'une herbe de qualité. Leurs chalets d'alpage sont bien plus que de simples bâtiments. Ils sont les points névralgiques d'un système pastoral équilibré : ils permettent la traite, le stockage du lait, la fabrication de fromages et la gestion quotidienne du troupeau. L'activité agricole contribue aussi à l'entretien du paysage, à la prévention des risques naturels et à la préservation de la biodiversité. Sans eux, les pentes se refermeraient peu à peu sous la forêt, bouleversant l'identité visuelle et écologique de la vallée.

Préserver l'âme agricole face à l'essor immobilier

Depuis plusieurs années, la valeur touristique et résidentielle des Belleville attire des investisseurs désireux de transformer les chalets d'alpage en résidences secondaires. Ce phénomène, bien que compréhensible, peut mettre en péril l'usage agricole traditionnel des alpages. Le risque est clair : voir disparaître peu à peu l'activité pastorale qui entretient ces paysages ouverts et vivants.

L'action de la Safer pour préserver l'équilibre agropastoral

La Safer Auvergne-Rhône-Alpes intervient pour maintenir la vocation agricole des alpages. L'objectif ? Éviter que ces biens ne sortent du circuit agricole et maintenir sur les terrains les exploitants ou les structures pastorales capables de les faire vivre.

Dans ce cadre, et en lien étroit avec la commune, la Safer peut accompagner des ventes de chalets d'alpage auprès de particuliers, lorsque ces transactions s'inscrivent dans le respect du milieu pastoral. Dans ces cas, elle veille à ce que

les terrains attenants, points d'eau, zones d'abreuvement, accès ou parcelles stratégiques permettant d'implanter une salle de traite mobile restent préservés et accessibles aux exploitants agricoles.

Préserver les alpages, c'est garantir la continuité d'une activité agricole séculaire, mais aussi protéger un atout paysager et touristique majeur. L'intervention de la Safer permet d'assurer cette cohabitation entre agriculture, tourisme et environnement, en maintenant le fragile équilibre des espaces d'altitude.

En un mot, pour chaque parcelle d'alpage conservée à usage agricole, c'est une partie de l'identité des Belleville qui est préservée.

Propriétaires, en vous rapprochant de la Safer, vous bénéficieriez d'un accompagnement ou de conseils personnalisés pour la transmission de votre bien.

→ **Contact :** Safer Auvergne-Rhône-Alpes – Délégation de la Savoie – Julie BIZOUARN Conseiller Propriétés rurales - j.bizouarn@safer-aura.fr - www.safer-aura.fr

Les Belleville en quelques chiffres clés :

- **Altitude des alpages :** de 1 500 à 2 500 mètres
- **Surface pastorale :** environ 5 000 hectares
- **Cheptel estivant :** plus de 2 000 bovins et 1 200 ovins
- **Nombre de chalets d'alpage recensés :** près de 150, dont une trentaine toujours utilisés à des fins agricoles
- **Part des exploitations pratiquant la transhumance :** plus de 80 %
- **AOP/IGP concernées :** Beaufort, Tomme et Emmental de Savoie
- **Interventions de la Safer :** plusieurs opérations chaque année pour préserver des chalets stratégiques, sécuriser des points d'eau ou maintenir l'accès à des parcelles indispensables aux activités pastorales

Trier partout, tout le temps : de nouvelles poubelles installées



Depuis le 1^{er} janvier 2025, la loi Anti-Gaspillage pour une Économie Circulaire (AGEC) impose la mise en place de dispositifs de tri dans les espaces publics pour les déchets produits en dehors du foyer.

Après concertation avec la communauté de communes Cœur de Tarentaise, les offices de tourisme, les domaines skiables et CITEO, la commune déployera progressivement cet hiver de nouvelles poubelles permettant de trier les emballages et les papiers, les autres déchets et même le verre dans certains secteurs.

A cette occasion, les poubelles peu utilisées seront retirées et les secteurs prioritaires, notamment en cœur de villages et stations, seront renforcées.



Centrale hydroélectrique de Péclet : une première phase achevée



Clap de fin pour cette première phase des travaux de la centrale hydroélectrique de Péclet.

Après la réalisation de la prise d'eau, du bâtiment de la centrale de production, ainsi que de 90 % de la conduite forcée, les entreprises se sont retirées au 15 octobre pour permettre au domaine skiable de préparer la saison hivernale.

Les travaux redémarreront dès la fermeture des stations au printemps 2026. Au programme de cette seconde phase : finalisation et raccordement de la conduite forcée, installation des équipements électromécaniques comme la turbine et réalisation de l'ouvrage de restitution de l'eau au torrent.

Rendez-vous à la fin de l'été 2026 pour la mise en service de la centrale.



Flocon vert : la vallée remet son label en jeu



Déjà trois ans que la vallée des Belleville est labellisée Flocon vert. Le territoire remet donc son label en jeu et s'engage dans le processus de renouvellement.

Cette démarche, conduite par l'association Mountain Riders, vise à dresser le bilan des avancées en termes de transition et à mesurer le chemin restant à parcourir, au regard d'un nouveau cahier des charges plus ambitieux.

Le territoire pourra ainsi valoriser ses engagements forts en faveur de la production d'énergies renouvelables, de la préservation de la biodiversité, du soutien à la vie locale, de la diversification de ses activités ou encore de l'accès au logement et bénéficiera de recommandations sur ses axes de progression. Pour ce faire, une analyse durable du territoire est en cours de réalisation et sera restituée au comité de pilotage, ainsi qu'aux acteurs du territoire, au cours du premier trimestre 2026. Un audit indépendant sera ensuite conduit en vue d'une labéllisation en juin, avec peut-être à la clé, un deuxième flocon !

Montagne Zéro Déchet : la commune signe la charte

A l'instar des offices de tourisme, des sociétés de remontées mécaniques et de nombreux socio-professionnels de la vallée, la commune s'est engagée dans la charte Montagne Zéro Déchet en 2030, portée par l'association Mountain Riders.

Cette charte, qui s'adresse à l'ensemble de l'écosystème d'une destination, se traduit par des plans d'actions types personnalisables, adaptés à chaque acteur (domaine skiable, écoles de ski, hébergeurs, restaurateurs, copropriétés...).

La collectivité s'est ainsi dotée d'un plan d'actions de trois ans visant prioritairement à engager une démarche d'achats responsables, à lutter contre les mégots ou encore à améliorer la gestion des déchets de chantier.

La réussite d'une telle démarche se fonde sur l'engagement de chacun. Aussi, un véritable travail partenarial et transversal est à conduire entre les acteurs engagés, pour coordonner leurs actions et impliquer encore davantage les professionnels, propriétaires et habitants du territoire.



Signature de la charte Zéro déchet aux Menuires, le 5 août 2025

Label Bas Carbone : 2 hectares plantés pour le climat et le tétras



Dans le cadre du Label Bas Carbone, la Compagnie des Alpes, en partenariat avec l'Office national des forêts (ONF), le Parc national de la Vanoise, la commune, la SEVABEL et le service des pistes, a réalisé cet automne une plantation d'arbres d'environ 2 hectares sur le versant de La Masse.

L'objectif du projet est de favoriser le stockage de carbone lors de la croissance des arbres et de créer des zones de quiétudes naturelles pour la faune sauvage, qui permettront notamment aux animaux comme le Tétras lyre de trouver refuge en période d'ouverture du domaine skiable et de se nourrir.

L'implantation de ces zones a notamment été établi au regard des résultats de l'étude scientifique menée depuis plusieurs années dans le cadre de la convention avifaune sur le territoire des 3 Vallées.

Le solaire arrive sur les centres techniques de Saint-Jean et de Saint-Martin

Après une étude de l'ASDER en 2024 qui a confirmé le potentiel d'une dizaine de bâtiments communaux pour l'installation de panneaux photovoltaïques, deux projets sont en passe de voir le jour.

Confisés au maître d'œuvre PLANAIR et à l'entreprise SOLTELIS, les travaux sont en cours pour équiper les toitures des centres techniques municipaux de Saint-Jean de Belleville et de Saint-Martin de Belleville. Par la suite, l'ensemble des sites de productions seront raccordés en autoconsommation collective afin de faire bénéficier les autres bâtiments communaux de l'énergie non consommée sur place.

Ces deux nouvelles installations viendront compléter celle du nouveau bâtiment technique de la zone de la Planche, entièrement couvert de panneaux photovoltaïques. Cinq autres projets seront par ailleurs étudiés en 2026 pour une réalisation en tout ou partie, d'ici la fin de l'année.



La gestion des déchets

Rappel des consignes de tri

Les emballages (en plastique, aluminium, carton, acier) et les papiers sont à déposer en vrac, non lavés et non empilés dans la poubelle de verre. Dans la poubelle de verre, vous devez déposer **UNIQUEMENT** les bouteilles et les bocaux. Le reste est à placer dans les ordures ménagères dans un sac fermé.

Retrouvez toutes les règles de tri de votre commune



Guide
du tri

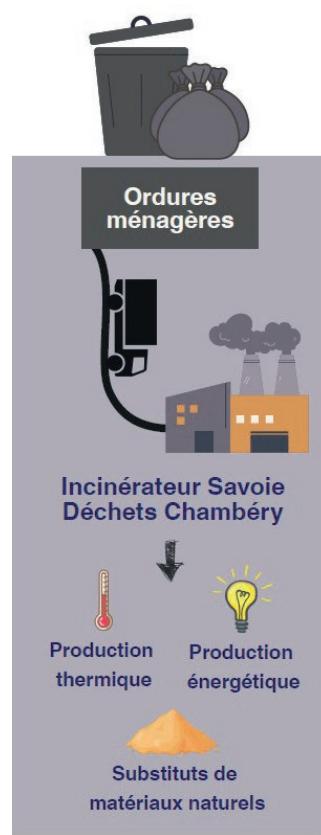
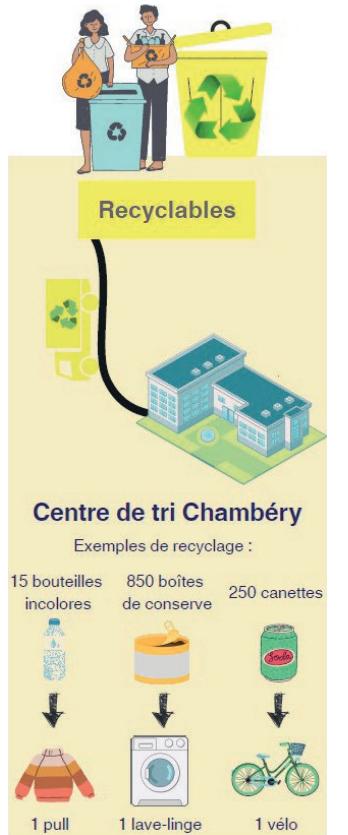


Un doute sur le devenir d'un déchet ? CITEO est là pour vous accompagner grâce à une application « **Le guide du tri** » qui vous permettra de scanner vos déchets et savoir exactement où les déposer.



Retrouvez tous les points de tri du territoire

Mes déchets triés vont-ils vraiment être valorisés ?



Le compostage en Cœur de Tarentaise



La communauté de communes Cœur de Tarentaise (CCCT) accompagne les résidents permanents, touristes et saisonniers du territoire dans la gestion de leurs biodéchets. Actuellement, on compte 43 sites de compostage collectif dont 24 dans Les Belleville. Pour l'utiliser, récupérez votre bio-seau à la mairie ou à l'office de tourisme pour faciliter le transport jusqu'aux composteurs.

Pour rappel, certains sites ont un cadenas : n'hésitez pas à contacter Salomé, animatrice tri et réduction des déchets, au 07 48 93 27 74/ 04 79 24 41 41, pour obtenir le code. Le compost mûr récolté est mis gratuitement à disposition directement sur le site de compostage ou en déchèterie.

Point pour les professionnels

Comme chaque année, la CCCT poursuit ses engagements auprès des professionnels en stations pour les accompagner au mieux dans la gestion de leurs déchets en prenant en charge :

- la collecte des huiles alimentaires usagées, collectées par Trialp ;
- la collecte des biodéchets, assurée par Tri Vallées.

Elle propose également des formations gratuites pour les professionnels et leurs équipes.

Un de ces dispositifs vous intéresse ?

Contactez Claire Garcia : claire.garcia@coeurdetarentaise.fr ou au 06 80 38 16 06 / 04 79 24 41 41.

Dépôts sauvages : vous aimez votre station propre ? Nous aussi !

La propreté de la commune commence par nous ! Ne pas respecter a un prix... Tout dépôt sauvage est passible d'une amende de 135 €. Les déchets classiques (ordures ménagères, tri sélectif et verre) sont à déposer dans les conteneurs prévus à cet effet. Les encombrants, cagettes/palettes, matériel de ski et tous autres déchets particuliers sont à déposer en déchèterie.

La déchèterie des Menuires vous accueille sur présentation de la carte d'accès :

- Du 1^{er} décembre au 31 mars : du lundi au samedi, de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 16h (fermée les jours fériés).
- Du 1^{er} avril au 30 novembre, du lundi au samedi, de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h (fermée les jours fériés).

La déchèterie de L'Île Ferlay (Villarlurin) vous accueille sur présentation de la carte d'accès :

- Du 1^{er} décembre au 31 mars : du lundi au samedi, de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h (fermée les jours fériés).
- Du 1^{er} avril au 30 novembre, du lundi au samedi, de 8h30 à 12h et de 13h30 à 18h (fermée les jours fériés).

Focus sur les cendres chaudes

Attention, chaque année des cendres chaudes sont retrouvées dans les conteneurs et sont à l'origine de dégradations de matériel et de départs de feu. Avant de déverser vos cendres, assurez-vous que celles-ci ont eu le temps de refroidir.

Si vous êtes locataire, n'hésitez pas à demander au propriétaire du lieu de vous fournir un contenant métallique prévu à cet effet qui permettra à vos cendres de refroidir sans enflammer le récipient.

Si vous êtes propriétaire, il vous est fortement recommandé d'équiper votre location. Ce type de seau se trouve facilement dans les magasins de bricolage.



Les nouveautés dans les stations

Sur le domaine skiable

📍 À VAL THORENS

Construction de la télécabine Face Nord

Val Thorens se dote d'une nouvelle télécabine 10 places du fabricant Doppelmayr : « Face Nord ». Cette nouvelle installation vient remplacer les anciens télésièges du Glacier et du Col et s'inscrit dans une démarche d'optimisation des flux de skieurs sur l'ensemble du domaine. Offrant un accès direct aux pistes Asters et Face Nord, elle offre également une connexion stratégique vers le secteur d'Orelle, via la piste bleue de la Lory, accessible à tous les niveaux de skieurs.

Coût du projet : 15 millions d'euros.

Informations techniques :

- 1450 personnes/heures
- 22 cabines



Réouverture du téléphérique de la cime Caron et nouvelles cabines

Symbolique fort du domaine skiable de Val Thorens, le téléphérique de la cime Caron fait son grand retour pour la saison d'hiver 2025/2026 avec deux cabines flamboyantes neuves, prêtes à accueillir les skieurs et piétons des 3 Vallées. Cette réouverture marque une étape importante pour la station et le domaine skiable, en rétablissant l'accès direct à son sommet emblématique : la cime Caron, point culminant de la station à 3 200 mètres d'altitude, ainsi qu'au nouveau bâtiment multiservices Caron 3 200 inauguré l'hiver dernier. Depuis Val Thorens, les visiteurs pourront à nouveau profiter de cette montée spectaculaire vers l'un des plus beaux panoramas des Alpes, au cœur du domaine des 3 Vallées.



Val Thorens élue « Meilleure station de ski de France et du Monde 2025 » lors des World Ski Awards™, pour la 10° fois en 12 ans.

La station confirme ainsi sa place face aux concurrents suisses ou autrichiens.

Le Pashmina Le Refuge 5*, hôtel de Val Thorens, a également été distingué comme « Meilleur Boutique Hôtel de Ski au Monde 2025.



📍 AUX MENURIES

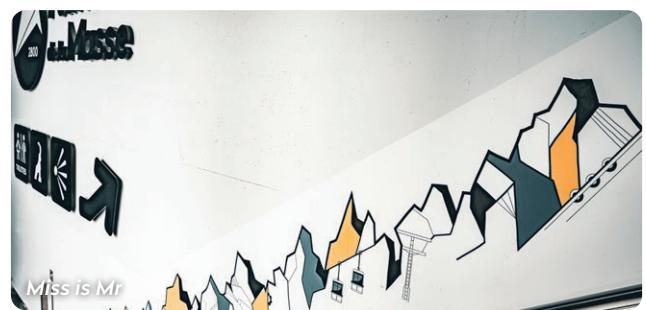
Nouvelle zone ludique «La Montagnette»

Un espace d'apprentissage ludique pour découvrir la glisse en s'amusant, sur la piste verte La Montagnette.

L'art s'invite sur le domaine skiable

Le tunnel du boulevard de la Masse a été totalement relooké par l'artiste Dr Paper, qui avait œuvré pour les 60 ans des Menuires, et qui nous plonge dans un univers coloré... Jeux de couleurs et perspectives de mélent avec audace.

La gare d'arrivée de la Masse accueille une fresque murale dessinée par l'illustratrice Miss is Mr, alias Maeva Revellin. À découvrir !



📍 À SAINT-MARTIN

Ski sur mesure – Académie de Ski (ESF)

Service premium de cours privés tous niveaux, avec prise en charge directement au chalet par des moniteurs locaux.

De nouveaux hébergements et restaurants

📍 AUX MENUIRES

Les Roches Blanches

Le restaurant d'altitude ré ouvre sur le secteur de la Masse : 7 jours/7 de 9h à 17h, de l'ouverture à la fermeture de la TC Pointe de la Masse.

Prosneige

L'école de ski Prosneige devient Audacius.

HO 36

HO36 et Alpeen Hotel ne font plus qu'un, sous la marque Alpeen Hôtel avec 67 chambres et 250 lits. Un restaurant : Bela Veya avec des plats traditionnels revisités, des produits locaux et frais. Le Bar quant à lui reste nommé HO 36 avec events live et conviviaux, planches apéritives et tapas.

Le Zig Zag café : coffee shop aux Bruyères

Le Farto devient le Zig Zag Café : cafés et boissons de spécialité avec petite restauration à emporter ou sur place. Produits de qualité et locaux (torréfacteur d'Aix-les-Bains « Terroir café »). Ouverture prévue le 1^{er} décembre.

« Jolie môme » prêt à porter féminin

Aux délices des Bruyères devient « Jolie môme » prêt à porter féminin, décoration intérieure (cadre et linge de maison, bougies, parfumerie).

Le Croc Vallée aux Menuires devient le P'tit Refuge.

Snack le midi et restauration avec service à table le soir.

📍 À SAINT-MARTIN

Nouveau chef au M Lodge ****

Giuseppe Ruggiero propose une cuisine méditerranéenne moderne, inspirée par ses expériences en France, en Italie et en Amérique du Sud.

Nouveaux hébergements haut de gamme

Nichés au cœur de Saint-Martin de Belleville, quatre nouveaux chalets d'exception conjuguent charme alpin et confort raffiné pour vivre l'art de la montagne dans les 3 Vallées :

- **Chalet Escapade** : 630 m², spa panoramique, salle de cinéma, chef et gouvernante inclus.



- **Chalets Alpine Break et Bell Tower** : rencontre entre modernité et charme de l'ancien, 150 -160 m², 8 à 10 personnes, ambiance cosy chic.



- **Chalet Eden** : esprit japonais, 280 m², design contemporain et matériaux nobles.



Les activités

📍 À VAL THORENS

Mountain kart – kart Xperience

Au départ du sommet du Funitel de Péclet à 3 000 m, lancez-vous dans une descente rythmée et faites le plein d'adrénaline (8 personnes et 1 accompagnateur).

Du mercredi au vendredi soir jusqu'au 6 février 2026 puis les jeudis et vendredis soir à partir du 7 février 2026. Réservation obligatoire. Poids maximum 100 kg. À partir de 18 ans.

📍 AUX MENUIRES

Cours ESF ados

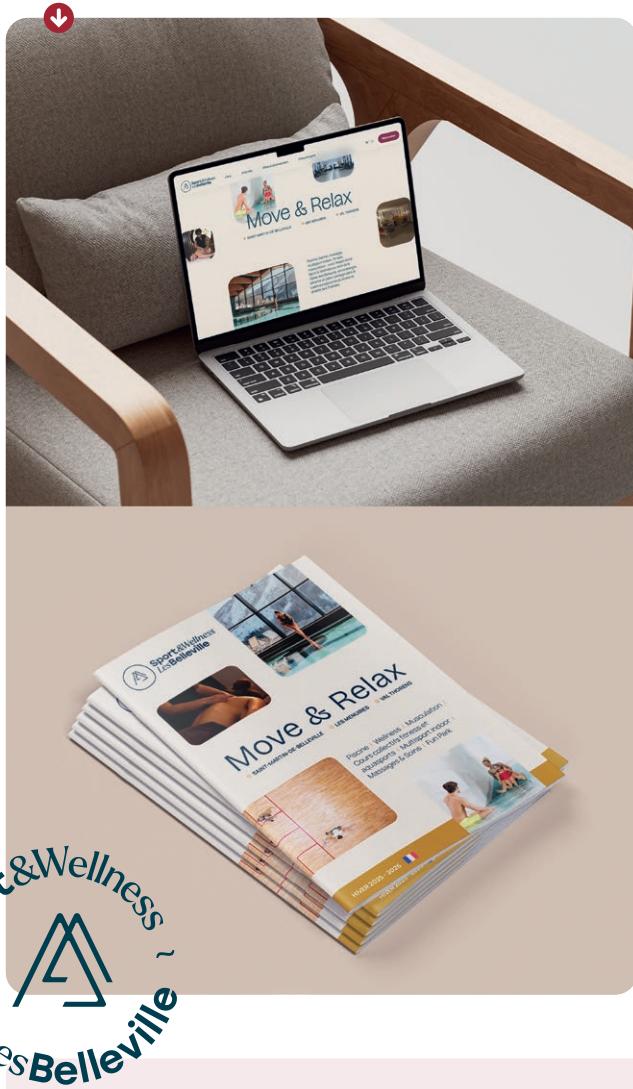
Des cours ados 100 % plaisir à l'ESF. Parce que les adolescents ne sont plus des enfants, mais pas encore des adultes, l'École du Ski Français (ESF) a créé des cours collectifs spécialement dédiés aux 13-17 ans, en ski ou snowboard.

Cours Piou-Piou ski de fond

Les cours débutants au Piou-Piou passent au ski de fond ! une excellente première approche du ski, ou un complément idéal pour les enfants souhaitant varier les plaisirs de la glisse.

Sogevab : simplifier pour mieux servir notre territoire

La Sogevab (Société de Gestion des Équipements de la Vallée des Belleville), chargée de la gestion et de l'animation des infrastructures sportives, de bien-être et culturelles de Saint-Martin de Belleville, Les Menuires et Val Thorens, vient d'achever un chantier d'envergure. Face à un écosystème riche et complexe, l'entreprise a repensé son identité pour mieux se connecter à ses usagers et amplifier le rayonnement du territoire.



« Nos équipes se sont appliquées à rendre simple ce qui est multiple. » précise Cyril Dethyre, directeur général de la Sogevab. « Cette clarification est essentielle pour que chaque usager, résident comme touriste, s'approprie pleinement la richesse de l'expérience que nous proposons dans la Vallée des Belleville. »

Le fil conducteur : faciliter la compréhension et fédérer.

Pour rendre l'offre plus lisible et plus cohérente, la refonte de l'identité s'est construite autour de trois grands axes.

- L'harmonisation de l'univers visuel et de la manière de s'exprimer dans le but de **créer un langage commun**, facilement reconnaissable, quel que soit le lieu ou le service concerné.
- La création d'une **marque pour les activités grand public de sport et de bien-être : Sport & Wellness Les Belleville**. Avec son nom descriptif, compréhensible en français comme en anglais et ancré dans le territoire, elle permet aux usagers français et internationaux de saisir immédiatement l'offre d'activités.
- Le renforcement de la **visibilité de la Sogevab auprès du public professionnel** pour valoriser ses expertises et prestations (accueil ou organisation d'événements d'entreprises, culturels ou sportifs, etc.).

Un outil durable tourné vers notre territoire

En posant un socle à la fois robuste et adaptable, la Sogevab se dote d'un outil pérenne au service de l'attractivité de son offre actuelle et future.

Au travers du déploiement de cette identité sur l'ensemble de ses supports de communication numériques (sites internet) ou imprimés (brochures, signalétique...), la Sogevab active un levier concret au service de son engagement : contribuer avec, constance et détermination, au dynamisme de la Vallée des Belleville.

→ **Toutes les infos :**
sportwellnesslesbelleville.com



La Bouitte : 50 ans d'une belle histoire familiale



En 2026, Le restaurant La Bouitte** fêtera ses 50 ans

Une étape importante pour ce restaurant emblématique, ouvert en 1976 par René Meilleur et son épouse Marie-Louise, qui tenaient alors leur établissement 7 jours sur 7. Au fil du temps, la « petite maison » de Saint-Marcel est devenue une adresse incontournable, tout en restant profondément ancrée dans son village.

L'aventure s'est poursuivie en famille lorsque leur fils Maxime a rejoint l'établissement. Il célébrera d'ailleurs lui aussi ses 50 ans en 2026 : un double anniversaire à venir ! Aujourd'hui, la troisième génération participe à l'histoire puisque Oscar et Calixte, les petits-enfants, évoluent à leur tour au sein de la maison, dans une transmission naturelle des savoir-faire et des valeurs.

Fidèle à son esprit familial, la maison Meilleur porte également une attention particulière à son personnel. Cette année, elle a restauré une maison au cœur de Saint-Marcel afin d'offrir un hébergement de qualité à 10 employés, chacun en chambre individuelle, avec une cuisine partagée.

À l'approche de décembre 2026, ce bel anniversaire célébrera autant la réussite d'une famille que l'attachement de La Bouitte à son territoire.





Quoi de neuf à l'Espace propriétaires ?

Espace propriétaires : vigilance accrue face aux arnaques !

Réserver un hébergement en ligne est pratique courante, mais certains vacanciers sont inquiets face aux risques d'arnaques. Pour garantir la tranquillité d'esprit de tous, le service de l'Espace propriétaires se mobilise et renforce ses actions pour rassurer les clients potentiels.

Des propriétaires identifiés et fiables

L'inscription gratuite à l'Espace propriétaires, contribue à garantir l'existence du propriétaire, ce qui permet aux vacanciers de réserver en toute confiance.

Des biens certifiés et visités

Pour aller plus loin, les hébergements sont visités et certifiés selon les labels et classements officiels, par les équipes de la SEM Rénov'. Cette démarche garantit que chaque logement respecte les normes locales, la qualité et la sécurité attendues par les vacanciers.

Des sites officiels comme gage de confiance

L'ensemble des hébergements répertoriés sur les sites officiels des stations constitue une preuve supplémentaire de fiabilité. Chaque logement y est réel, déclaré et conforme aux exigences locales, offrant ainsi aux vacanciers la certitude de réserver un hébergement sûr et authentique.

Une mission au service des vacanciers

En combinant inscription des propriétaires, certification des biens et référencement officiel, le service de l'Espace propriétaires contribue activement à lutter contre les arnaques et à renforcer la confiance des vacanciers.

Un message aux propriétaires loueurs : faites-vous connaître

Pour maintenir ce haut niveau de confiance, il est essentiel que tous les hébergements de la vallée soient identifiés et reconnus. Nous invitons donc chacun à venir se présenter auprès de l'Espace propriétaires (inscription gratuite et sans engagement).

Une destination engagée pour la qualité

Grâce à la mobilisation collective des hébergeurs, la Vallée des Belleville confirme son engagement : offrir à chaque visiteur la certitude de réserver un hébergement existant, conforme à ses attentes, et de profiter d'un séjour en toute confiance.

Toute l'équipe de l'Espace Propriétaires vous remercie pour votre collaboration.



**ESPACE PROPRIÉTAIRES
SAINT-MARTIN/LES MENURIES**
1269, avenue de la Croisette
Les Menuires, 73440 Les Belleville
04 79 00 84 73



ESPACE ACCUEIL VAL THORENS
Maison de Val Thorens,
818, Grande Rue
Val Thorens, 73440 Les Belleville
04 79 00 84 89

L'Espace saisonniers renforce ses partenariats et se prépare à une nouvelle saison !

Une nouvelle saison sous le signe du lien et du bien-être

Avec une équipe renouvelée et pleine d'énergie, l'Espace saisonniers s'apprête à lancer une nouvelle saison hivernale placée sous le signe de la convivialité et du bien-être.

Au programme :

- des animations et des moments partagés pour favoriser la rencontre et l'échange entre saisonniers,
- les soirées d'accueil en novembre à Val Thorens et en décembre aux Menuires,
- sans oublier les journées santé et les permanences de professionnels (association Le Pélican, Vie Libre, médecins, psychologues, travailleurs sociaux...) pour accompagner chacun tout au long de la saison.

L'Espace saisonniers poursuit sa mission : soutenir, informer et rassembler les acteurs du travail saisonnier, afin que chaque saison soit une aventure humaine et professionnelle réussie.



Les rendez-vous de l'association Le Pélican

Cette association a pour but d'informer, prévenir, soutenir et aider toute personne concernée par une conduite addictive (tabac, alcool, drogues, écrans...). Rendez-vous gratuits, confidentiels et peuvent être anonymes.

• Journées dépistages rapides aux Menuires :

12 janvier 2026

• Permanences aux Menuires (immeuble La Viaz) :

23 février 2026, de 17h à 19h.

• Permanences à Val Thorens :

11 décembre 2025, 26 janvier 2026, 8 avril 2026

Forum de l'emploi de La Rochelle : début d'une nouvelle collaboration « mer – montagne »

Le 8 octobre dernier, l'Espace saisonniers a été chaleureusement accueilli par l'équipe du département de la Charente Maritime et les hôteliers de l'Île d'Oléron. Une journée riche en échanges qui a permis d'aborder des sujets communs tels que le logement, la mobilité, la fidélisation des équipes ou encore la qualité de l'accueil des travailleurs saisonniers.

Lors du forum, une convention de partenariat a été signée entre le département de la Charente Maritime et la commune Les Belleville avec pour objectif de mutualiser les expériences, de partager les bonnes pratiques et de renforcer les liens entre les acteurs de la saison été comme hiver.

Au total, plus de 50 candidats sont venus découvrir les opportunités d'emploi pour la saison d'hiver dans la vallée des Belleville. Une belle preuve de l'attractivité de nos stations et de la volonté de l'équipe d'accompagner au plus près les saisonniers, tout en facilitant la rencontre entre employeurs et candidats.

Les entreprises de la vallée sont d'ailleurs invitées à rejoindre cette dynamique, à l'image de Christophe Jambon et Julie Ferrari, déjà pleinement engagés dans cette démarche de coopération interrégionale.

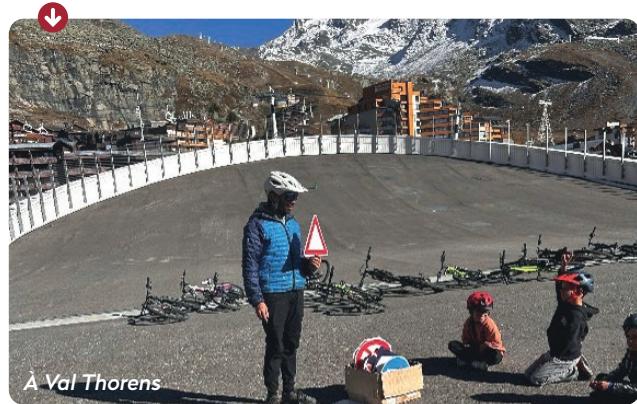


Quoi de neuf dans les écoles ?

Les élèves de CM1 et CM2 ont participé au programme « Savoir Rouler à Vélo », qui leur apprend à devenir plus autonomes et responsables à vélo.

Manu, guide des Belleville, est venu à l'école pour encadrer les blocs 1 et 2 du programme, répartis sur trois matinées. Les enfants ont appris à mieux connaître leur vélo, à vérifier qu'il est en bon état, à respecter les panneaux de signalisation et surtout à rouler en toute sécurité.

La prochaine étape aura lieu en mai 2026 : le bloc 3, consacré à la circulation en milieu urbain. Les élèves mettront alors en pratique leurs apprentissages lors d'une sortie à Moûtiers.



À L'ÉCOLE DE VILLARLURIN

Découverte d'automne sur l'Aire terrestre éducative

Les plus grands se sont initiés à la lecture du paysage et ont réalisé des dessins d'observation, développant ainsi leur regard scientifique et artistique sur leur environnement. Les plus jeunes, quant à eux, se sont concentrés sur l'observation de la faune et de la flore automnale, une façon de renforcer leur lien avec la nature tout en apprenant à mieux comprendre et préserver ce patrimoine vivant qui les entoure.



Rentrée scolaire « Uniform day »

Un clin d'œil à notre dispositif EMILE (Enseignement d'une matière intégré à une langue étrangère) et à la labellisation Euroscol obtenue récemment. Une belle manière de rappeler l'importance des langues et de la culture européenne dans le parcours des élèves !



À L'ÉCOLE DE SAINT-JEAN DE BELLEVILLE

Visite des correspondants à Ugine

Le mardi 4 novembre, les Maternelles-CP et de CE1 de Saint-Jean se sont rendus à Ugine pour voir leurs correspondants.

Au fil d'ateliers de bricolage, de sport, de lecture ainsi que d'une visite du jardin, ils ont appris à mieux se connaître. Après un pique-nique convivial, les plus grands ont poursuivi la journée avec des jeux de société.

Une journée bien remplie, ensoleillée et particulièrement agréable !



9 À L'ÉCOLE DE SAINT-MARTIN DE BELLEVILLE

Journée nationale de lutte contre le harcèlement scolaire, 6 novembre 2025

L'ensemble de la communauté éducative de notre école s'est mobilisé pour affirmer son engagement en faveur du respect, de la bienveillance et du vivre-ensemble. À cette occasion, les élèves et les personnels sont venus habillés en bleu, couleur symbole de la lutte contre le harcèlement. Ce geste simple, d'ampleur national, permet de montrer notre unité et notre détermination à faire de l'école un lieu sûr et accueillant pour tous.

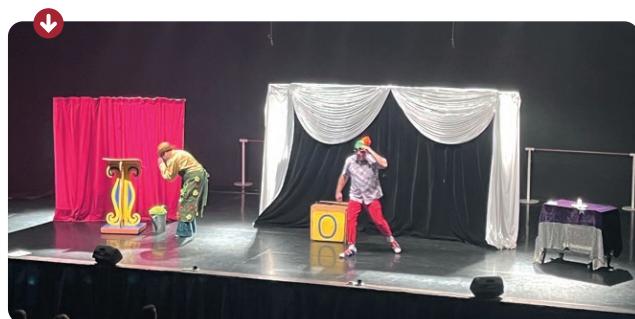
Nous avons également, de la petite section au CM2, travaillé autour d'un album « Poisson fesse » de Pauline Pinson. Parce que les albums sont universels et convoquent en chacun d'entre nous, quel que soit notre âge, réflexion introspection et débat. Nous avons donc choisi cet album car il est drôle et profondément engagé contre la moquerie !



Spectacle de sensibilisation développement durable

Le 7 octobre, dans le cadre de la semaine européenne du développement durable, la compagnie Pil Poil a présenté à de nombreux écoliers son spectacle «Au Grand Bazar» offert par le pôle environnement de la communauté de communes Cœur de Tarentaise. De nombreux thèmes liés à une consommation responsable ont été abordés sous forme de comédie et de chansons pour le plus grand plaisir des spectateurs !

Les CP - CE1



Création de cartes postales artistiques

Avec Liza Gabry, une artiste, nous avons créé des cartes postales à partir de photos de la vallée et de l'école, imprimées en noir et blanc, et d'images récupérées par Lisa dans des magazines ou des livres. Pendant un temps déterminé, nous avons découpé ces photos et images et nous les avons placées sur une feuille pour ensuite les coller : nous avons cherché à faire des tableaux ou des paysages un peu particuliers et personnalisés selon nos envies. L'après-midi, nous avons voté pour notre œuvre

préférée, puis Liza a emprunté les œuvres choisies pour une exposition à Moûtiers et les a ensuite transformées en carte postales.

Naëlle et Joseph - CM1



9 À L'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE DE PRARANGER

Aire terrestre éducative (ATE)

La classe de CM a présenté son ATE aux classes de CE1/CE2 et de GS/CP.



Accueil d'une artiste

Nous avons également eu la chance d'accueillir l'artiste Liza Gabry, qui est intervenue une demi-journée dans chaque classe. Liza est une artiste accueillie en résidence durant la Semaine du livre à Moûtiers. Elle travaille autour des cartes postales et du patrimoine. Les réalisations ont été exposées à la médiathèque de Moûtiers. Pour les élèves de CM, son intervention portait sur un travail autour des mots.



9 AUX ÉCOLES MATERNELLE ET ÉLÉMENTAIRE DE PRARANGER

Journée de lutte contre le harcèlement

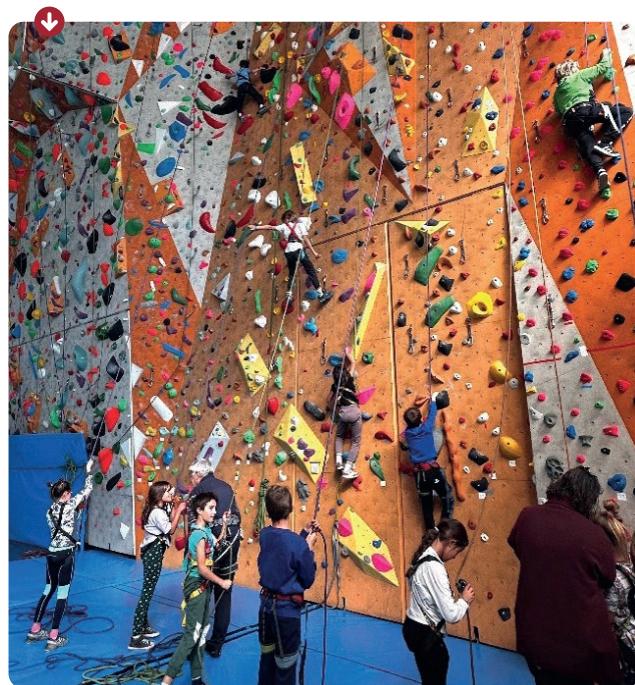
Nous étions tous en bleu le jeudi 6 novembre, de la maternelle au CM2, pour une photo collective. Cette couleur représentait la lutte contre le harcèlement. Nous avons abordé les thèmes de la tolérance et de la bienveillance, du respect et de la gestion des conflits.



9 À L'ÉCOLE DE VAL THORENS

Escalade

Les élèves du CP au CM2 ont participé à un cycle d'escalade avec les guides des Belleville. Grâce à eux et aux parents accompagnateurs, les enfants ont pu découvrir l'activité en toute sécurité et passer un très bon moment.



Découverte

Nelly nous a accueillis à la bibliothèque pour nous faire découvrir les lieux. Elle nous a présenté les différents espaces, les livres et le fonctionnement de la bibliothèque. Les enfants ont beaucoup apprécié ce moment de découverte et ont pu emprunter des livres.



Semaine du goût 2025

Un voyage culinaire à la cantine : Cap sur la Méditerranée



Du 13 au 17 octobre 2025, l'équipe de la cuisine centrale de Saint-Martin a célébré la semaine du goût en mettant à l'honneur les saveurs de la Méditerranée.

Tout au long de la semaine, les enfants ont eu le plaisir de découvrir et de déguster des repas inspirés de quatre pays méditerranéens : l'Espagne, le Maroc, l'Italie et la Grèce.

Cette initiative a permis à environ 240 enfants de s'ouvrir à de nouvelles cultures culinaires et de développer leur curiosité gustative à travers des plats riches en couleurs et en saveurs. Les enseignants de la commune ont également été invités à partager cette expérience gourmande en dégustant, eux aussi, un repas thématique durant la semaine.

Félicitations à l'équipe de restauration pour la qualité et la créativité de cette belle semaine placée sous le signe de la découverte et du plaisir de bien manger !

Le conseil municipal jeune : prêt pour un nouveau mandat



Nous avons le plaisir de présenter la liste des enfants élus au conseil municipal des jeunes pour l'année scolaire 2025/2026 !

La première réunion du CMJ s'est tenue le mercredi 19 novembre 2025, à la mairie de Saint-Martin. Nous souhaitons à tous nos jeunes élus une année riche en projets et en initiatives pour la commune !



Voici les résultats :

École de Villarlurin :

- Eva Meyer
- Ariana Birsan

École de Saint-Jean de Belleville :

- Jessica Newall
- Adèle Ferrier

École de Saint-Martin de Belleville :

- Rose Hustache
- Augustin Silvestre Gabert
- Joseph Silvestre Gabert
- Lili Marguet

École de Praranger :

- Clara Parent
- Lisa Marckelbach
- Antonin Reynard Roman

École de Val Thorens :

- Hippolyte Berretta Martin
- Jesse Kent
- Said Bove Elghoul

Du côté des étudiants

Les étudiants disposaient d'une période comprise entre le 6 octobre et le 7 novembre 2025 pour constituer et déposer en ligne leur dossier complet en vue de prétendre à la contribution locale étudiants (CLE).

Pour rappel, l'aide financière est accordée à tout étudiant remplissant les conditions d'éligibilité — à l'exception des étudiants inscrits dans un cursus en alternance — et en faisant la demande. Son montant varie selon la situation :

- 590 euros pour les étudiants inscrits hors du canton de Moûtiers ;
- 200 euros pour ceux inscrits dans le canton de Moûtiers ;

- 100 euros pour les étudiants suivant des cours par correspondance.

Cette aide vise à soutenir au mieux les parcours d'études et à permettre à chacun de poursuivre sa formation dans de bonnes conditions.

Pour l'année 2025/2026, soixante-trois étudiants sont inscrits.

La réunion d'information annuelle, obligatoire, se déroulera le lundi 22 décembre 2025, à partir de 18h, à la salle des fêtes de La Belle Vie. Le thème proposé aux étudiants sera la réalisation d'une fresque du climat.

Tous derrière nos sportifs !

L'automne a permis à nos champions de se préparer dans les meilleures conditions pour attaquer la saison hivernale. Grâce à leur travail, leur détermination et leur passion, ils abordent cet hiver avec ambition et confiance.

Nous leur souhaitons tout le meilleur pour cette saison 2025/2026, qu'elle soit riche en performances, plaisir et surtout en belles réussites ! Découvrez les athlètes sélectionnés dans les différentes équipes pour la saison 2025/2026 :

Équipe de France A

- Adrien Théaux (ski alpin)
- Chloé Trespeuch (snowboard cross)
- Julien Tomas (snowboard cross)
- Loïs Abouly (ski alpin)
- Matias Roche (snowboard)
- Melvin Tchiknavorian (ski cross)

Équipe de France B

- Loévan Parand (ski alpin)
- Martin Botet (biathlon)
- Victor Cullet Calderini (ski de fond)
- Milhan Laissus (ski de fond)
- Guillaume Herpin (snowboard cross)
- Margaux Herpin (snowboard cross)
- Lyse Lainé (snowboard cross)

Comité de ski de Savoie

- Coline Bourgeois (ski alpin)
- Milly Bourgeois Charles (ski alpin)
- Théo Bourgeois Charles (ski alpin)
- Lily-Marie Guillaume (ski alpin)
- Eline Curnillon (ski nordique)
- Adrian Dorel (ski nordique)
- Mathis Lainé (biathlon)
- Mathis Yvoz (ski nordique)
- Noa Barnoin (ski alpin)
- Charlie Berriex (snowboard)

Centres nationaux d'entraînement (CNE) relève

- Mathilde Brodier (ski cross)
- Édouard Guigonet (ski alpin)
- Victor Haghigat (ski alpin)
- Arthur Heude (ski alpin)
- Tom Barnoin (ski cross)
- Lénaëlle Parand (ski alpin)
- Thaïs Epenoy (snowboard cross)
- Norah Scott Labbe (snowboard)
- Timo Villard (snowboard)

Comité de ski de Savoie : District Tarentaise

- Mathis Borrel (ski alpin)
- Gaspard Hudry (ski alpin)
- Milo Vibert (ski alpin)

STRUCTURES PRIVÉES :

I3 Ski Team

- Enzo Hudry (ski nordique)

Orsatus

- Émilien Rocard (ski alpin)
- Johan Nicol (ski alpin)
- Laly Pourreau (ski alpin)

Groupe privé autrichien

- Alohae Decauchy (ski alpin)

Freeski Belleville – Haut niveau

Freeride world tour

- Lou Barin (coupe du monde)
- Noémie Equy (coupe du monde)
- Kelly Berthon (coupe d'Europe FWT Challenger)
- César Barin (coupe du monde)
- Enzo Nilo (coupe du monde)
- Gabin Bouzanne (coupe d'Europe FWT Challenger)
- Victor De le Rue (coupe du monde)
- Virgile Didier (coupe du monde)

Pierre Pollet, un jeune traiteur qui monte

À 22 ans, Pierre Pollet s'impose déjà parmi les meilleurs jeunes traiteurs français. Vice-champion de France Espoir de trail court cet été, il a intégré la Team Salomon France et figure en cette fin 2025 dans le top15 mondial des moins de 23 ans.

Vainqueur de la Young Race du Marathon du Mont-Blanc 2024, Pierre confirme course après course tout son potentiel. La commune et la station des Menuires l'encouragent pour la suite de sa progression !



Melvin Tchiknavorian



Guillaume Herpin



Loïs Abouly



Mathis Lainé



Adrien Théaux



Loevan Parand



Victor De La Rue



Victor Cullet Calderini



Chloé Trespeuch



Pierre Pollet

La protection des personnes vulnérables

Anticiper pour mieux accompagner les personnes fragiles

La mairie recense les habitants de plus de 65 ans vulnérables (personnes âgées, fragiles ou en perte d'autonomie) afin de mieux les protéger en cas d'urgence : canicule, froid, inondation, crise sanitaire... L'inscription, volontaire et confidentielle, permet un suivi personnalisé et une intervention rapide si besoin.

Le formulaire est disponible dans les mairies déléguées ou en ligne ci-contre, et peut être rempli à tout moment. Vous pouvez également informer et aider une personne de votre entourage concernée à s'inscrire.

→ Pour en savoir plus et télécharger le formulaire d'inscription au registre communal des personnes vulnérables en ligne



Du côté des bibliothèques



Des ateliers créatifs à la bibliothèque

Cette année, la bibliothèque de Saint-Martin a proposé quatre ateliers de bricolage pour les enfants, animés par Barbara, une jeune maman passionnée de travaux manuels. Grâce à elle, les enfants ont réalisé t-shirts et sacs customisés, marque-pages, bracelets et porte-clés. Le club des Myosotis a également profité d'ateliers créatifs de Noël. Un grand merci à Barbara pour son enthousiasme et son implication ! De nouveaux projets verront le jour l'an prochain, toujours avec sa participation.

Vous avez une passion et vous souhaitez la partager ? Contactez la bibliothèque au 04 79 08 99 82. Toute idée est la bienvenue !

Concours de poésie : « La liberté »

À l'occasion du Printemps des Poètes 2026, la bibliothèque municipale organise son traditionnel concours de poésie sur le thème "La liberté". Enfants, adolescents et adultes sont invités à laisser parler leur imagination et leur plume, en vers ou en prose.

Les plus beaux textes seront récompensés lors d'un apéro-livres au printemps 2026.

- Date limite de participation : 31 mars 2026
- Dépôt des poèmes : dans l'une des bibliothèques municipales ou par mail à bibliotheque@lesbelleville.fr

Un spectacle à Val Thorens

La toute jeune bibliothèque municipale de Val Thorens a organisé, le 19 novembre dernier, un spectacle à l'église de Val Thorens : « Drôle d'oiseau » de la compagnie Afozic, précédé d'un goûter offert. Cet événement illustre la volonté des bénévoles de la bibliothèque d'enrichir l'offre culturelle à Val Thorens en proposant des moments conviviaux et qualitatifs.

Le site du réseau des bibliothèques fait peau neuve !

Le site Coeur de Tarentaise – Bibenligne s'est refait une beauté ! Plus clair, plus pratique et plus riche, il offre désormais de nouvelles fonctionnalités à ses abonnés :

- Écouter de la musique grâce à la nouvelle webradio
- Découvrir les nouveautés classées par thèmes
- Accéder directement aux ressources numériques du site e-medi@s
- Consulter l'agenda des animations proposées dans les bibliothèques du réseau

Réservez vos documents en ligne, en toute simplicité.

Et toujours : un abonnement dans l'une des bibliothèques du réseau vous permet d'emprunter dans les deux autres ! Un site à (re)découvrir sans attendre.

La compagnie de marionnettes géantes Les Grandes Personnes vous invite à venir créer avec elle !



En amont du spectacle «Un Appétit de Géant» qui aura lieu dans Les Belleville le 27 Juin 2026, la Fondation Facim & Les Grandes Personnes vous proposent des ateliers de création artistique à Moûtiers, du 13 au 15 avril 2026.

Les participants pourront apprendre à manipuler des marionnettes géantes de 4 mètres de haut et/ou créer avec les plasticien-ne-s les accessoires géants qui se retrouveront ensuite dans le spectacle. Au menu : découpe, collage, mise en volume, gravure, fabrication d'éléments géants en 2D ou en 3D.

L'objectif de ces ateliers est de permettre aux participants de prendre part au spectacle qui se tiendra au Plan d'Eau des Bruyères le samedi 27 juin 2026 en fin de matinée. Le principe : une déambulation festive animée par les Géants et qui se termine autour d'un grand repas à composer auprès des producteurs locaux présents sur le site pour un marché éphémère.

Ateliers gratuits ouverts aux ados à partir de 12 ans (avec accompagnants) et aux adultes !

Plus d'infos / inscription : Fondation Facim, Laurène Ermacore – 04 79 60 58 96.

Les activités du club des aînés Les Myosotis



Les 5 lacs de la Forclaz

En juin, 33 adhérents du club des Myosotis sont partis à la conquête du Val de Loire. Le séjour a débuté avec une visite pédestre de la ville de Tours, avec la basilique

qui renferme, dans sa crypte, le tombeau de Saint Martin, suivie de la visite du château de Chenonceau du XVII^e siècle, et des jardins d'ornement de style Renaissance de Villandry. Au musée du compagnonnage, ils ont pu admirer les multiples chefs d'œuvre que ces compagnons du Tour de France devaient produire pour honorer « la belle ouvrage ». Le zoo de Beauval, 4^e plus beau parc animalier du monde, le village troglodytique de Turquant et le Cadre noir de Saumur, complétaient le programme du séjour.

Fin juin, la CARSAT avait choisi la commune Les Belleville, pour animer une conférence sur la « gestion du stress ». Le yoga du rire a remporté un franc succès et beaucoup de rires !

Le groupe de marcheurs a totalisé, cette année, une trentaine de randonnées. Le Mont Jovet, les cinq lacs de la Forclaz, les Monts de Péclet, La Combe Bénite, le lac de la Montagnette, sans oublier les deux jours en Maurienne au

refuge du Carro, resteront les plus belles sorties .

Les Myosotis ont marqué leur présence lors du **Festival Région des Lumières** au sanctuaire Notre-Dame de La Vie et au forum des associations. De même, ils se sont fortement mobilisés pour « Octobre Rose » en organisant la marche et la tombola.

Les 18 et 19 septembre, 33 adhérents ont fait une virée dans la Drôme. Une petite visite au « Facteur Cheval » s'est imposée avant de se rendre à la cité Valrhona pour explorer, sentir, et déguster le chocolat sous toutes ses formes. Le lendemain, une visite guidée les a promenés dans le jardin extraordinaire des Fontaines pétrifiantes, avant de prendre le bateau à roue pour une croisière-déjeuner.

Le jeudi 9 octobre, le club a organisé une journée culturelle à Chambéry. Quarante personnes ont découvert lâme et l'histoire de la ville à travers un dédale d'allées, de cours d'hôtels particuliers et de nombreux trésors architecturaux, ainsi que le riche décor en trompe-l'œil de la cathédrale, ancien couvent des franciscains.

Au Musée Savoisien, elles ont déambulé parmi les collections du patrimoine savoyard, découvrant, avec fierté, des objets et même une maquette provenant de la commune Les Belleville !



Pose au château de Villandry

Espaces sans tabac : la réglementation évolue



Dans le cadre des nouvelles dispositions législatives adoptées par l'État, un décret (N°2025-582) du 27 juin 2025 étend l'interdiction de fumer à de nouveaux espaces extérieurs afin de renforcer la protection de la santé publique et de l'environnement.

Petit à petit, vous verrez apparaître, sur l'ensemble de la commune, des panneaux de signalisation dans les lieux devenus sans tabac.

L'interdiction de fumer est étendue aux lieux suivants :

- Parcs et jardins publics ;
- Zones affectées à l'attente des voyageurs ;
- Espaces non couverts des bibliothèques ;
- Espaces non couverts des équipements sportifs au sens de l'article R. 312-2 du code du sport ;
- Les abords immédiats des établissements scolaires, des établissements destinés à l'accueil, des bibliothèques et équipements sportifs, dont un arrêté précis que le périmètre doit être d'au moins 10 mètres.

Cette mesure, intégrée au plan « Génération Sans Tabac », cible spécifiquement les lieux de pratique sportive et les lieux fréquentés par les jeunes. La portée de ce dispositif est avant tout pédagogique pour cette première année d'application.



Etat civil

Liste non exhaustive, soumise à autorisation de publication.

DÉCÈS

- François, Marie, Joseph Jay,
le 4 juin 2025
- Gabrielle Juliette Alice Charles née Silvestre,
le 20 juin 2025
- Roger Jean Marie Hudry,
le 13 juin 2025
- Jean-Marc Emery,
le 16 juin 2025
- Laurent Hudry,
le 20 juillet 2025
- Maurice Lathuile,
le 29 juillet 2025
- Patrick Garnier,
le 21 septembre 2025
- Andrée Bornand née Dunand,
le 6 octobre 2025
- Louis, François Jay,
le 21 octobre 2025
- Julie, Louise, Joséphine Mainaz née Crey,
le 28 octobre 2025

Nous partageons la douleur des familles de :

NAISSANCES

- Axel chez Jonathan Lyon et Marine Wehrung,
le 27 août 2025
- Joy chez Clément Gressent et Laëtitia Ginollin,
le 11 septembre 2025
- Ninon chez Romain Hudry et Justine Hudry,
le 7 octobre 2025
- Gaspard chez Julien Arto et Sophie Belorgey,
le 8 octobre 2025
- Clara chez Judicaël Barbier et Margot Suchet,
le 19 octobre 2025

Nous souhaitons la bienvenue aux nouveaux Bellevillois :



Agenda hiver/printemps 2025/2026

DÉCEMBRE 2025

DU JEUDI 11 AU VENDREDI 12

Coupe du monde de Ski Cross
📍 Val Thorens

Soirée de pré-commercialisation

Résidence Les Fées aux Frênes
📍 Salle du conseil - mairie de Saint-Martin

VENDREDI 12

Apéro-livres

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

DU SAMEDI 13 AU SAMEDI 20

Ski and Boarderweek
📍 Val Thorens

DIMANCHE 14

Saint-Martin s'illumine

Journée festive au cœur du village : marché artisanal, déambulation de Noël, concert aux bougies, atelier déco de Noël, contes, concert « Échos du Petit Sorcier »

MARDI 16

Apéro-livres

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

Soirée opening des saisonniers

18h30 📍 Salle Léo Lacroix, Les Menuires

MARDI 16 ET MERCREDI 17

Les Rendez-vous de la Transition
📍 Les Menuires - Saint-Martin

DU SAMEDI 20 AU JEUDI 25

Marché de Noël sur La Croisette
📍 Les Menuires

DIMANCHE 21

Concert de Noël par Les Bellevill'Voix
📍 Église de Saint-Martin

LUNDI 22

Réunion annuelle des étudiants
18h 📍 Saint-Martin

Atelier créatif de Noël

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

DU LUNDI 22 AU JEUDI 25

Noël féérique au village
📍 Saint-Martin



MERCREDI 24

Il était une fois Noël à Val Thorens
📍 Val Thorens

Noël aux Bruyères

📍 Les Menuires

JEUDI 25

Noël sur La Croisette

📍 Les Menuires

LUNDI 29

Ladies & Gentleman Night Tour

📍 Val Thorens

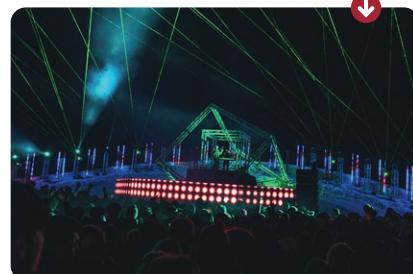
DU LUNDI 29 AU MERCREDI 31

Festivités du Nouvel an
📍 Saint-Martin

MERCREDI 31

Festivités du Nouvel an

📍 Val Thorens



Festivités du Nouvel an aux Menuires

📍 Les Menuires

JANVIER 2026

DU LUNDI 5 AU JEUDI 8

Semaine des vignerons
📍 Centre sportif Le Break aux Menuires

MARDI 6

Apéro-livres

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

JEUDI 8

Cérémonie des vœux

📍 Saint-Jean

MERCREDI 14

Val Tho Trail Snow - Trail de nuit

📍 Val Thorens



DU VENDREDI 23 AU JEUDI 29

Freeride World Tour – Val Thorens Pro
Cérémonie d'ouverture le 23

📍 Val Thorens

FÉVRIER 2026

DIMANCHE 1^{er}

Banked Slalom 2^e édition

📍 Les Menuires

DU DIMANCHE 8 AU JEUDI 12

Val Tho Comedy
📍 Val Thorens

JEUDI 12

First Track Champions

📍 Les Menuires

SAMEDI 14

Saint-Valentin en hauteur
📍 Val Thorens

MARDI 17

Carnaval'Tho
📍 Val Thorens

JEUDI 19

Trophée de l'Espoir
📍 Les Menuires

VIE LOCALE

VENDREDI 20

Tournée Pitch

📍 Val Thorens

Covili Cup

📍 Les Menuires

MARS 2026

DIMANCHE 1^{ER}

Tournée des sommets (journée pour les enfants)

📍 Val Thorens

VENDREDI 6

Racontines sur le thème de la famille

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

DU MARDI 10 AU JEUDI 12

Friendly Menuires Festival

Trois soirées exceptionnelles où le comique est à l'honneur !

Avec Vincent Moscato (one man show) et Zack & Stan (magie)

📍 Centre sportif Le Break aux Menuires

JEUDI 12

Journée Santé – dépistage

📍 Val Thorens

DU SAMEDI 14 AU SAMEDI 21

Semaine de la petite enfance sur le thème des équilibres

📍 Bibliothèque de Saint-Martin

DIMANCHE 15

1^{er} tour des élections municipales

DU MARDI 17 AU JEUDI 19

Festival'Tho

📍 Val Thorens

JEUDI 19

Cérémonie de commémoration de la fin de la guerre d'Algérie

18h 📍 Saint-Martin

DU SAMEDI 21 AU SAMEDI 28

European gay ski week

📍 Val Thorens

SAMEDI 21

Complètement à la Masse

📍 Les Menuires

DIMANCHE 22

2^e tour des élections municipales

LUNDI 23

Journée Santé – dépistage

📍 Salle Léo Lacroix Les Menuires

DU MERCREDI 25 AU SAMEDI 28

SkiOpen Coq d'Or

Les Menuires accueille la grande finale nationale U12-U14 organisée par l'ESF et la Fédération Française de Ski : plusieurs jours de compétition avec slalom géant et slalom parallèle, réunissant plus d'un millier de jeunes talents venus de toute la France.

📍 Les Menuires

DU VENDREDI 10 AU JEUDI 16

Semaine Yogiski

📍 Les Menuires



AVRIL 2026

JEUDI 2

Concert commun des chorales Les Bellevill'Voix, Moûtiers et Grand-Aigueblanche

📍 Église de Saint-Jean

DU DIMANCHE 5 AU VENDREDI 10

Val Thorens en Famille (semaine Famille +)

📍 Val Thorens

LUNDI 6

Pâques à la neige

📍 Val Thorens



Chasse aux trésors de Pâques

📍 Saint-Martin

VENDREDI 10

Fête de l'Esprit Club

📍 Les Menuires

LUNDI 13

Don du sang

📍 Saint-Martin

VENDREDI 17

Fermeture des stations de Saint-Martin et des Menuires

DU VENDREDI 17 AU DIMANCHE 19

Cosmic Mountain Festival

📍 Val Thorens

DU SAMEDI 25 AVRIL AU 2 MAI

Dutch week

📍 Val Thorens

JEUDI 23

Live United Party

📍 Val Thorens

MAI 2026

SAMEDI 2 ET DIMANCHE 3

La Grande Dernière

📍 Val Thorens

DIMANCHE 3

Fermeture de la station de Val Thorens

VENDREDI 8

Cérémonies commémoratives du 8 mai 1945

9h à Saint-Jean, 10h30 à Villarlurin,
18h à Saint-Martin

LES RENDEZ-VOUS RÉGULIERS

📍 AUX MENUIRES

• Rendez-vous musicaux des Belleville

Un lundi sur deux pendant tout l'hiver, l'Espace Maurice Romanet accueille des concerts variés (jazz, soul, classique, musiques du monde). Une belle occasion de découvrir des artistes dans un cadre unique. Tarif : Participation libre

• Thursday night show

Chaque jeudi soir, de décembre à mars, spectacles en plein air offrant une expérience mémorable, entre show lumineux, performance artistique, musique live ou créations immersives. Véritables coups de cœur de la saison !

📍 À VAL THORENS

• Escape Games :

23 décembre, 11, 18 et 25 février,
4 mars 2026

• Spectacles enfants :

26 décembre, 2 janvier, 12, 19 et 26 février, 5 mars, 9 et 16 avril 2026

• Salomon ski touring expériences :

19 février, 19 mars, 9 avril 2026

• Descentes aux flambeaux et feux d'artifice :

24 et 31 décembre, 9, 16 et 23 février, 2 mars 2026

• Concerts en live à l'église de Val Thorens :

Chaque mardi à partir des vacances de Noël, à 18h30.

→ Pour plus de détails,
rendez-vous sur notre
site internet :
www.lesbelleville.fr/agenda



📍 À SAINT-MARTIN

• Rendez-vous musicaux des Belleville

À partir du 5 janvier, un lundi sur deux pendant tout l'hiver, l'église de Saint-Martin accueille des concerts variés. Une belle occasion de découvrir des artistes dans un cadre unique. Tarif : participation libre.

• Les mercredis enchantés

Pendant les vacances de Noël et de février, chaque mercredi, le centre du village de Saint-Martin s'anime pour le plaisir des petits et des grands : spectacle, descente aux flambeaux et feu d'artifice.

• Les bars éphémères

Au cœur du village, les bars éphémères invitent habitants et visiteurs à partager un moment convivial autour de bons produits, dans une ambiance festive ponctuée d'animations musicales et artistiques :

- Mardi 23 décembre (centre du village) : soirée terroir
- Mardi 30 décembre (centre du village) : bar huîtres et champagne
- Mardi 17 février (centre du village) : ambiance carnaval
- Mercredi 18 mars (centre du village) : thème en attente d'être défini
- Mercredi 15 avril (salle des fêtes) : clôture Yogiski





MAIRIE LES BELLEVILLE

1 Place des Belleville,
Saint-Martin de Belleville
73440 Les Belleville

Tél. : 04 79 08 96 28
mairie@lesbelleville.fr

www.lesbelleville.fr

MairieLesBelleville
 mairie_les_belleville
 Mairie Les Belleville

MAGAZINE D'INFORMATIONS MUNICIPALES COMMUNE LES BELLEVILLE

Magazine éditée par la Mairie des Belleville

Directeur de la publication : Claude Jay, maire • **Conception et réalisation :** Commission communication et démocratie participative • **Création graphique :** agence reciproque.fr • **Impression :** l'imprimerie Champagnac 15 000 Aurillac • Ne pas jeter sur la voie publique

Photo de couverture : OT ValThorens ©A. Droux

Dernière de couverture : Thursday Night Show ©Vincent Lottenberg

Crédits photos : Mairie Les Belleville • OT Les Menuires • OT Val Thorens • Club des sports Les Menuires • Club des sports Val Thorens • Sogevab • CCCT • Écoles primaires • Club Les Myosotis • Fondation Facim • Cécile Bouchayer/ La Bouitte • Pierre Demonte • Lydie Roure • Laurent Fabry

